

Hà Nội, ngày 27 tháng 06 năm 2011

THÔNG BÁO
TUYỂN SINH ĐI HỌC TIẾNG KHƠ-ME TẠI CAMPUCHIA
DIỆN HIỆP ĐỊNH NĂM 2011

Căn cứ Nghị định thư về hợp tác giáo dục giai đoạn 2011-2015 giữa Bộ Giáo dục và Đào tạo Nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Bộ Giáo dục, Thanh niên và Thể thao Vương quốc Campuchia, Bộ Giáo dục và Đào tạo thông báo tuyển sinh đi học tiếng Khơ-me theo diện học bổng Hiệp định năm học 2011-2012 như sau:

1. Số lượng học bổng và chế độ học bổng

Tổng số có 20 học bổng học tiếng Khơ-me trong thời gian 02 năm tại Campuchia.

Người dự tuyển được tiếp nhận theo chương trình học bổng này sẽ được Chính phủ Campuchia cấp học bổng, miễn phí đào tạo, bố trí chỗ ở trong ký túc xá; Chính phủ Việt Nam cấp bù sinh hoạt phí hàng tháng, phí đi đường, chi phí làm hộ chiếu, bảo hiểm y tế theo quy định hiện hành. Vé máy bay lượt đi do lưu học sinh và cơ quan cử đi học tự thu xếp. Vé máy bay lượt về do Chính phủ Campuchia đài thọ.

Lưu học sinh được cấp học bổng Hiệp định phải có kết quả học tập và nghiên cứu tốt. Trường hợp kết quả học tập không đạt yêu cầu thì lưu học sinh không được nhận học bổng của cả Chính phủ Campuchia và Chính phủ Việt Nam, phải chuyển sang diện tự túc toàn bộ chi phí để theo học đến khi hoàn thành khóa học. Lưu học sinh bỏ học, vi phạm pháp luật nước bạn bị buộc thôi học, bị trục xuất về nước hoặc tự ý bỏ về nước sẽ phải bồi hoàn toàn bộ kinh phí đã được cấp cho Nhà nước Việt Nam, kể cả học bổng đã nhận của Chính phủ Campuchia.

2. Thời gian học

Ứng viên trúng tuyển sẽ đi học trong năm học 2011-2012, dự kiến lên đường trong tháng 10/2011.

Thời gian đào tạo: 02 năm.

3. Đối tượng và điều kiện dự tuyển

- Cán bộ biên chế hoặc hợp đồng có phẩm chất đạo đức tốt, đủ sức khoẻ để học tập ở nước ngoài, cam kết sau khi hoàn thành khóa học trở về nước phục vụ tại cơ quan đã cử đi học. Ưu tiên người đang công tác tại các cơ sở đào tạo, nghiên cứu hoặc các cơ quan hành chính sự nghiệp, doanh nghiệp, tổ chức chính trị - xã hội được hưởng lương từ Ngân sách Nhà nước; ưu tiên người có kinh nghiệm công tác và đang thực hiện công tác chuyên môn cần sử dụng tiếng Khơ-me;

- Không quá 45 tuổi (tính đến ngày 01/08/2011);

- Có trình độ học vấn trung học phổ thông hoặc tương đương trở lên;

- Có phẩm chất đạo đức tốt, đủ sức khoẻ để học tập ở nước ngoài, cam kết sau khi hoàn thành khóa học trở về nước phục vụ tại cơ quan đã cử đi học.

4. Hồ sơ dự tuyển

4.1. *Hồ sơ bằng tiếng Việt* (01 bộ) gồm các giấy tờ xếp thứ tự như sau:

1. Phiếu đăng ký dự tuyển (theo mẫu quy định);
2. Bản cam kết nghĩa vụ đối với lưu học sinh đi học nước ngoài (theo mẫu quy định);
3. Công văn giới thiệu cán bộ dự tuyển của cơ quan đang công tác;
4. Bản sao hợp lệ quyết định tuyển dụng hoặc hợp đồng lao động;
5. So yếu lý lịch có xác nhận của cơ quan công tác;
6. Bản sao hợp lệ bằng tốt nghiệp THPT và bằng, bằng điểm đại học (nếu có);
7. Bản sao hợp lệ giấy tờ xác nhận là con liệt sĩ, thương binh, bệnh binh (nếu có).

4.2. *Hồ sơ bằng tiếng Anh* (02 bộ) gồm các giấy tờ xếp thứ tự như sau:

1. Phiếu đăng ký dự tuyển bằng tiếng Anh theo mẫu quy định;
2. Bản dịch hợp lệ bằng tốt nghiệp THPT và học bạ THPT, Bản dịch hợp lệ bằng, bằng điểm đại học (nếu có);
3. Bản dịch hợp lệ giấy khai sinh;
4. Giấy khám sức khỏe tổng thể (nên tham khảo và sử dụng mẫu kèm theo do liên Bộ Giáo dục và Đào tạo và Bộ Y tế quy định) chứng nhận đủ điều kiện về sức khỏe để đi học nước ngoài do cơ quan y tế có thẩm quyền cấp kèm theo các bản xét nghiệm không nhiễm HIV, viêm gan B và lao (ứng viên nữ cần nộp thêm kết quả xét nghiệm không có thai);
5. Photocopy các trang cần thiết của hộ chiếu phổ thông còn giá trị sử dụng để đi học (nếu có).

Sau khi hoàn thành hồ sơ dự tuyển, người dự tuyển phải quét (scan) lưu lại toàn bộ hồ sơ sang các files định dạng PDF (mỗi loại tài liệu quét thành 01 file riêng) để thực hiện đăng ký trực tuyến theo địa chỉ <http://tuyensinh.vied.vn/> và đồng thời chuyển toàn bộ bản chính hồ sơ dự tuyển bằng thư chuyển phát nhanh bảo đảm hoặc nộp trực tiếp tại Văn phòng Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo, 21 Lê Thánh Tông, Quận Hoàn Kiếm, Hà Nội. Hồ sơ cần đựng trong túi hồ sơ kích thước 25cm x 34cm, mặt ngoài túi trình bày theo mẫu quy định đối với hồ sơ dự tuyển học bổng điện Hiệp định đi học tiếng Kho-me năm 2011 (xem thêm thông tin, các mẫu văn bản liên quan tại các websites: www.vied.vn hoặc www.moet.gov.vn)

Lưu ý: Hồ sơ được coi là hợp lệ nếu nộp đầy đủ hồ sơ trực tuyến (online) và hồ sơ giấy.

Thời hạn nhận hồ sơ: (tính theo dấu bưu điện đến hoặc số theo dõi nhận hồ sơ của Văn phòng Cục Đào tạo với nước ngoài): **trước ngày 25/7/2011.**

5. Lệ phí dự tuyển: 200.000đ/người. Lệ phí chuyển đến Cục Đào tạo với nước ngoài (ĐTVNN) theo một trong các cách sau đây:

- Trực tiếp đến nộp hồ sơ và lệ phí dự tuyển tại Văn phòng Cục ĐTVNN.
Địa chỉ: 21 Lê Thánh Tông, Quận Hoàn Kiếm, Hà Nội.

- Chuyển tiền vào tài khoản của Cục DTVNN theo chi tiết sau:

Tên đơn vị: Cục Đào tạo với nước ngoài

Số tài khoản: 0021002145014

Tại: Ngân hàng TMCP Ngoại thương Việt Nam, chi nhánh Hà Nội.

Lưu ý: Khi chuyển tiền vào tài khoản của Cục DTVNN để nghị ghi rõ là lệ phí dự tuyển của người nào (có đầy đủ họ tên), đăng ký dự tuyển đi học tiếng Khơ-me tại Campuchia năm 2011) theo thông báo tuyển sinh số 348/TB-BGDDT ngày 27/06/2011.

Hồ sơ nộp muộn, không đúng theo quy định nêu trên và không nộp lệ phí dự tuyển được coi là không hợp lệ và không được xét tuyển. Những người khai hồ sơ dự tuyển không đúng và xác nhận sai sẽ bị xử lý theo pháp luật. Bộ Giáo dục và Đào tạo không trả lại hồ sơ và lệ phí dự tuyển trong bất kỳ trường hợp nào.

Ứng viên trúng tuyển sẽ được Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo thông báo, hướng dẫn và giải quyết thủ tục liên quan tiếp theo để đi học tiếng Khơ-me tại Campuchia.

Bộ Giáo dục và Đào tạo thông báo và đề nghị các cơ quan tạo điều kiện thuận lợi cho người có đủ điều kiện cần thiết được tham gia dự tuyển theo đúng thời hạn quy định.

TL. BỘ TRƯỞNG
CỤC TRƯỞNG
CỤC ĐÀO TẠO VỚI NƯỚC NGOÀI



Nguyễn Xuân Vang

Nơi nhận:

- Bộ trưởng (để b/c);
- Thứ trưởng Bùi Văn Ga (để b/c);
- Các Bộ, Ngành, UBND các tỉnh, thành phố;
- Các Vụ, Cục thuộc Bộ GD&ĐT;
- Các website: www.vied.vn; www.moet.gov.vn;
- Báo GD&ĐT;
- Lưu: VT, DTVNN.